



CHATEAUBOURG  
SAINT-MELAINE/BROONS-SUR-VILAINE

# N°162 le magazine

MAI 2024

**CULTURE**

## JARDIN DES ARTS 2024



**ET AUSSI...**

**LA HALLE FAYELLE SE TRANSFORME**

P 4

**JEUNESSE : UN ÉTÉ À LA CARTE**

P 9

**UN COFFEE SHOP À LA GARE**

P 16

# 3 questions à Teddy Régnier, maire de Châteaubourg !



## DEPUIS PLUSIEURS SEMAINES LE SUJET DU CONTOURNEMENT REFAIT SURFACE. POUVEZ-VOUS NOUS EN DIRE PLUS ?

Depuis juin 2021 et l'élection des nouveaux conseillers départementaux, le projet de contournement de Châteaubourg était à l'arrêt. Le Département d'Ille-et-Vilaine a annoncé que des comités citoyens seraient lancés en 2024 pour parler des mobilités sur le territoire et notamment des projets de contournement. Ils devront s'exprimer sur la pertinence des contournements et s'il n'y a pas d'autres solutions qui pourraient être développées. Sur la question des contournements, tous les faisceaux de réflexion menés depuis 2021 seront présentés aux comités. Les comités auront à donner un avis mais la décision finale reviendra aux élus du Département. Il semblerait qu'une décision soit attendue en fin d'année ou en début d'année prochaine.

## POURQUOI AVOIR LANCÉ UN APPEL À TÉMOIGNAGES SUR LE CONTOURNEMENT ?

Le comité consultatif dont les membres seront tirés au sort, va entendre des experts, des élus et des associations environnementales. Nous souhaitons que le comité entende également des riverains et des usagers de la rue de Paris. Nous souhaitons que le comité prenne la mesure de l'impact des 15 000 véhicules par jour qui passent à Châteaubourg. Les riverains et les usagers nous semblent une opinion importante que nous devons écouter. Nous sommes, comme le Département, attachés à la démocratie participative. Pour rappel, nous avons fait en 2021 une consultation citoyenne où 78.5% des votants avaient émis un avis favorable au contournement.

## LE 9 JUIN AURONT LIEU LES ÉLECTIONS EUROPÉENNES. AVEZ-VOUS UN MESSAGE À FAIRE PASSER ?

Je souhaite vraiment que les Castelbourgeois se saisissent du sujet de l'Europe et se déplacent le 9 juin pour aller voter. Depuis 1945, nos aînés ont construit une Europe en paix et forte. Je suis pour ma part profondément convaincu que certains des défis ignorent les frontières nationales et exigent une réponse européenne : qu'il s'agisse de notre sécurité, face à la Russie notamment, de nos échanges commerciaux avec des puissances aussi colossales que les États-

Unis ou la Chine, de notre transition indispensable vers une croissance décarbonée, de la maîtrise des flux migratoires ou de l'encadrement du numérique, l'action politique nationale, nécessaire, n'est pas suffisante et ne peut réussir que si l'Europe la prolonge et l'amplifie. C'est pour cela que le vote du 9 juin est important.

Le magazine - Mai 2024 - N° 162 - Journal d'informations municipales - Broons-sur-Vilaine / Châteaubourg / Saint-Melaine. Dépôt légal Mai 2024. Directeur de publication : Teddy Régnier. Co-directrice : Christelle Averland-Schmitt. Suivi de rédaction et d'exécution : Marilyne Gautronneau. Réalisation graphique : Agelia. Impression : Imprimerie des Hauts de Vilaine. Rédaction : Emmanuelle Babin, Marion Coupé, Marilyne Gautronneau, Ronan Strullu. Photo de couverture : Pygmalion Rennes, œuvre de Bruno Lemée.

Mairie de Châteaubourg - 5 place de l'Hôtel de Ville - BP 92156 - 35220 Châteaubourg  
Tél : 02 99 00 31 47 - Fax : 02 99 00 80 65 - [www.chateaubourg.fr](http://www.chateaubourg.fr)

# Décisions

Extraits des principales décisions du Conseil municipal de janvier, février et mars

Retrouvez les comptes rendus complets sur [www.chateaubourg.fr](http://www.chateaubourg.fr) > Conseils municipaux



## TRAVAUX

### RÉNOVATION DE LA HALLE FAYELLE

La Ville a engagé un projet de réhabilitation de la halle Fayelle, au complexe du Prieuré, par déconstruction puis reconstruction. Le Conseil municipal du 23 janvier a approuvé la division du marché de travaux en 18 lots distincts et son attribution à autant d'entreprises pour un montant global de 3 548 860 € HT. Le plan de financement comprend des demandes de subventions à hauteur de 763 394 € auprès de l'Agence Nationale du Sport, de 390 000 € auprès du Département et de 300 000 € auprès de la Région, 215 000 € auprès de Vitré Communauté et 150 000 € auprès de l'État, tel que l'ont décidé les élus en Conseil municipal le 20 février 2024.

### ZAC MULTISITES

Les travaux de viabilisation du secteur des Petites Bonnes Maisons, route de Servon-sur-Vilaine, ont débuté. Cette première phase de la Zone d'aménagement concerté (ZAC) multisites verra la construction de 134 logements sur une superficie de 5,8 ha. Le Conseil a validé l'attribution du marché de travaux sur la viabilisation de la ZAC multisites pour un montant de 2 344 617 € HT.

## DÉNOMINATION VOIRIES

### IMPASSE LE PLESSIS SAINT-MELAINE

Afin de faciliter son repérage sur la commune, la dénomination du lieu-dit « Le Plessis-Saint-Melaine » évolue en impasse Le Plessis-Saint-Melaine. Cette modification a été approuvée par le Conseil du 20 février.

### LIEU-DIT L'ÉPINE DE LA MERCERAI

Considérant la présence de deux lieux-dits dénommés « L'Épine » à Châteaubourg, les élus ont approuvé lors du dernier Conseil municipal du 26 mars la proposition de renommer celui situé à proximité de la Mercerais, « L'épine de la Mercerais ».

## MOBILITÉS

### PISTE ET AMÉNAGEMENTS CYCLABLES

La commune souhaite créer une piste cyclable de 1,8 km, avec deux sens de circulation et doublée d'un trottoir piéton, boulevards Laënnec et Liberté, rues de Rennes

## SÉCURITÉ

### STOP AUX STATIONNEMENTS DANGEREUX

La Police municipale constate de trop nombreux stationnements, pourtant interdits, sur les pistes cyclables, les trottoirs ou encore à moins de 5 mètres d'un passage piéton. Ces comportements sont dangereux car ils créent de l'insécurité routière et peuvent provoquer de graves accidents. Pour rappel, les contrevenants s'exposent à une amende de 135 €, comme prévu par la loi.

Les inscriptions seront ouvertes à partir du 3 juin depuis le Portail Familiales. Une réunion d'information est organisée le mercredi 29 mai, à partir de 17h à la Maison de l'Enfance.

## AMÉNAGEMENT

### RÉHABILITATION DE LA GARE

La gare de Châteaubourg va être transformée en local commercial. Lors du Conseil du 26 mars, les élus ont approuvé l'attribution du marché des travaux à 11 entreprises pour un montant global de 254 741 € HT (lire page 16).

et Fabien Burel. La liaison douce doit permettre de relier la gare de Châteaubourg, les zones commerciales d'entrée de ville, les entreprises situées en zone d'activités ainsi que les communes voisines de Domagné et de Saint-Didier. Le coût du projet est estimé à 812 280 €. Dans le détail, il est prévu un autofinancement de 162 456 € et des demandes de subvention à hauteur 289 394 € auprès du Département et de 360 430 € auprès de l'État. Ce plan de financement a été validé par les élus en Conseil municipal le 26 mars 2024.

## ENFANCE

### MINI-SÉJOURS ESTIVAUX

L'équipe de l'Accueil de Loisirs Plume a préparé deux mini-séjours pour les enfants cet été, de 14 places chacun. Le premier est proposé aux 8-12 ans à Saint-M'Hervé du 22 au 26 juillet et le second, ouvert aux 6-8 ans, se déroulera du 20 au 23 août à la Rincerie (53). Validés par les élus lors du dernier conseil, les tarifs des mini-séjours varient de 113 € à 219 € en fonction du quotient familial.

# Actualités

## TRAVAUX

### LA HALLE FAYELLE ENTAME SA MUE

Les travaux de déconstruction touchent bientôt à leur fin au complexe du Prieuré. Une dépose sélective des matériaux va permettre de pouvoir les réutiliser en partie.

C'est une première pour ce type de chantier de déconstruction sélective, pour lequel la Ville s'est portée chantier pilote en partenariat avec le Smictom Sud Est 35. Plus longue qu'une classique démolition à la pelleuse, la déconstruction sélective présente l'avantage d'offrir une seconde vie à des matériaux.

#### Réemploi de matériaux

Réalisée à la main, à l'aide d'une nacelle et avec un stockage des matériaux sur site, la déconstruction innovante du bâtiment va permettre de vendre le bardage en métal à l'entreprise Articonnex, spécialisée dans la revente de matériaux de second emploi. Une partie des éléments retirés, comme le bois de charpente et les



panneaux de bardage, pourra aussi être réemployée à des fins acoustiques dans la future salle. Le démarrage de la deuxième phase de reconstruction sur place est prévu début juin pour une livraison au troisième trimestre 2025. Le coût global du chantier s'élève à 3,5 millions d'euros dont 1 million de subventions accordé à ce jour. Le temps des travaux, les collégiens de Saint-Joseph et les associations utilisent notamment la salle Cheminel, la salle du Sillon ainsi que les extérieurs du complexe du Prieuré.

#### Une salle de sport d'envergure

À terme, les Castelbourgeois disposeront d'une salle de sport d'envergure avec 1502 m<sup>2</sup> de plateau sportif, des vestiaires pour les joueurs et les arbitres, de sanitaires joueurs et public, de 80 m<sup>2</sup> de bureaux et d'espace de stockage réservés à l'organisation et au matériel des associations sportives, de 102 m<sup>2</sup> de Club house et de 400 places assises avec gradins modulables.



## ÉLECTIONS EUROPÉENNES AUX URNES LE 9 JUIN

Les électeurs français sont appelés à voter dimanche 9 juin pour élire leurs représentants au Parlement européen. Le député européen exerce des pouvoirs législatif, budgétaire et de contrôle. Les députés européens sont élus au suffrage universel direct à un tour. Ils seront élus selon les règles de la représentation proportionnelle à scrutin de liste à la plus forte moyenne pour une durée de 5 ans. Les partis ayant obtenu plus de 5% des suffrages bénéficient d'un nombre de sièges proportionnel à leur nombre

de voix. La France désignera ainsi 81 députés sur 720 sièges. Les partis ayant obtenu plus de 5% des suffrages bénéficient d'un nombre de sièges proportionnel à leur nombre de voix. Dès à présent, vérifiez que vous êtes bien inscrit sur les listes électorales de Châteaubourg sur le site : [service-public.fr](http://service-public.fr)

Le cas échéant, vous pouvez vous inscrire en ligne sur [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr) jusqu'au mercredi 1<sup>er</sup> mai 2024 ou vous inscrire en mairie jusqu'au vendredi 3 mai, muni d'une pièce d'identité ré-

cente, d'un justificatif de domicile de moins de 3 mois et du formulaire de demande d'inscription complété. Dans le cas où vous avez déménagé au sein même de Châteaubourg, merci de signaler votre nouvelle adresse postale à l'accueil de la mairie. Les six bureaux de vote mis en place à Châteaubourg seront ouverts le dimanche 9 juin, de 8h à 18h. Pour voter, il est préférable d'apporter sa carte d'électeur mais la présentation d'une pièce d'identité suffit.

## PÔLE ASSOCIATIF

### UNE NOUVELLE RECRUE À L'ESPACE DES TOURS CARRÉES

Après la venue de trois associations culturelles à la salle de la grange à l'automne, l'espace des Tours Carrées s'apprête à accueillir une nouvelle association, avec l'arrivée d'AMAPorte en mai.



Distribution de légumes par l'association AMAPorte.

« Nous sommes très heureux de rejoindre ce lieu et de côtoyer d'autres associations locales », glisse Pascal Roinson, membre du bureau d'AMAPorte.

À partir de début mai, l'association pour le maintien de l'agriculture paysanne disposera d'un créneau hebdomadaire à la salle partagée des Tours Carrées, située entre la ludothèque et le cinéma, pour distribuer ses produits.

Créée en 2018, l'association avait d'abord occupé le parking du Gué puis le local de la gare avant d'emménager dans ce nouveau lieu à compter du 7 mai. AMAPorte a pour objectif de promouvoir une nourriture saine par la vente de paniers de fruits, légumes, fromages, lait, œufs, crêpes, galettes et champignons de producteurs du territoire. Ponctuellement, des ventes de viandes et de glaces locales sont également proposées aux Amapiens. Plusieurs formules d'engagement existent : des contrats à la semaine, à la quinzaine et une option « cabat souple », avec au choix un petit panier à 9 € ou à un grand à 13 €. « Cela offre de la souplesse et il est possible d'échanger des produits s'ils ne conviennent pas. Les adhérents s'engagent avec une avance financière et en assurant la présentation et la distribution des produits. Nous travaillons avec sept

fournisseurs de Domagné, Piré/Seiche, Nouvoitou, Martigné-Ferchaud... », indique Pascal Roinson. L'association joue un rôle pédagogique pour faire connaître la richesse des produits locaux, dispense des cours de cuisine, organise des visites de fermes, intervient auprès des scolaires pendant la Semaine du goût et envisage de participer aussi au vide-grenier et au Marché de Noël.

Le reste de la semaine, la salle est utilisée par diverses associations ; Ave Fortuna (jeux de plateau), Castel loisirs et sports (cours de scrabble, d'anglais et d'espagnol), Délires de Scrap (scrapbooking), Agis Ta Terre ou encore Salsa familia - Part'âges (bricolage, cuisine, couture, etc.). Un tissu associatif étoffé par la venue cet automne des associations culturelles Senza Misura, Sagazic et la Nouzille dans la salle de la grange voisine, réhabilitée récemment par la Ville. Une fois l'ancienne bibliothèque libérée, l'association Arc-en-Ciel devrait encore agrandir ce nouveau Pôle associatif.

AMAPorte, distribution tous les mercredis, de 18h à 19h15, salle des Tours Carrées.

Renseignements : 06 84 38 25 72, mail : [amaporte@gmail.com](mailto:amaporte@gmail.com) et Facebook : AmaPorte - Châteaubourg.

## SÉCURITÉ

### SE PRÉMUNIR DES CAMBRIOLAGES

La Police municipale et les gendarmes de Châteaubourg ont organisé en février une réunion de prévention des cambriolages et vols. Parmi les conseils dispensés, la première vigilance est de bien verrouiller les portes de son habitation (portes d'entrée et de garage) et ce, même lorsqu'on est chez soi, dans son jardin ou sur sa terrasse. En cas d'absence d'effraction, il est complexe d'obtenir une indemnisation des assurances. Les cabanons de jardin doivent être verrouillés puisqu'ils sont régulièrement l'objet de vols d'outillage. Les entrées d'habitations (avec des clés dans le vestibule), les chambres et les salles de bain sont les lieux ciblés prioritairement par les voleurs. En moyenne, un vol ne dure que 3 minutes.

Il est recommandé de poser des réglettes en bois dans les rainures intérieures des baies vitrées afin d'empêcher les ouvertures par coulissement à l'aide de tournevis depuis l'extérieur ; de renforcer la porte arrière du jardin avec l'installation d'une barre en métal en travers la porte ou un système de blocage par trépid, entre la poignée de porte et le sol, car une quantité importante d'intrusions se fait à partir de cette porte, située à l'arrière des maisons.

Bijoux et objets de valeur ne doivent pas être exposés dans les vitrines et meubles. Il est conseillé de les entreposer dans des endroits secrets, connus de vous seul, tout en évitant les trappes d'accès de baignoires, « trop connues des délinquants ». Pensez à les photographier dès que possible, les clichés permettent de les identifier dans la base nationale qui répertorie les objets volés. Il convient de conserver dans des dossiers numériques ses factures d'achat de matériels car les assurances se basent sur ces documents pour rembourser les victimes.

Enfin, s'inscrire à l'opération Tranquillité vacances permet d'assurer une surveillance de votre logement par les services de police ou de gendarmerie en cas d'absence.



Réunion du 9 février à la Maison pour Tous.

En savoir plus : [chateaubourg.fr](http://chateaubourg.fr)

Pour s'inscrire à l'opération tranquillité vacances, rendez-vous sur [service-public.fr](http://service-public.fr)

# Instantané

## JEUNESSE

# AUX BEAUX JOURS, LE PLEIN D'ACTIVITÉS

**Festival, premiers pas dans la vie professionnelle, évasion en mini-camps ou activités et rencontres en se rendant à l'Espace Jeunes... Les jeunes âgés de 11 à 17 ans disposent d'un choix à la carte pour occuper leurs printemps et été. Suivez le guide !**

### Festival Cool'Ado

La belle saison débutera par le festival Cool'Ado, concocté par "les jeunes" de l'Espace Jeunes à destination d'un public âgé de 11 à 25 ans. Au programme : initiation au kayak, concerts (rap, rock alternatif et folk), jeux surdimensionnés en bois et jeux d'ambiance (chase tag), réalisation d'une œuvre artistique collaborative à partir de matériaux récupérés, spectacle de cirque avec chant, breakdance, stands de prévention sur la consommation d'alcool et sur la vie affective et sexuelle, etc. Vous souhaitez vous impliquer dans les préparatifs en cours ou le jour du festival ? L'Espace Jeunes lance un appel à bénévoles.

**Rendez-vous le samedi 25 mai**, de 15h à 23h, au parc Pasteur. Entrée libre et gratuite. Restauration sur place. Contact : Espace Jeunes, 9 rue Louis Pasteur, Maison pour Tous. Tél. 06 17 91 09 97

### Cet été, c'est vous les Boss !

La Coopérative Jeunesse de Service revient à Châteaubourg pour la 2<sup>e</sup> année consécutive. Ce dispositif piloté par Vitré Communauté s'adresse aux Castelbourgeois et à tous les jeunes du pays de Vitré, ayant entre 16 et 18 ans. Le principe ? Dix à 15 jeunes vont s'organiser pour créer une entreprise coopérative éphémère afin de proposer des prestations de services aux entreprises, aux associations, aux collectivités et aux particuliers présents à l'échelle du bassin de vie.

Envie de partager une première expérience professionnelle en étant co-gérant d'une société de services ? Vous pourrez créer un collectif, votre propre chiffre d'affaires et partager les bénéfices. Le service débute dès la

première semaine de juillet et jusqu'à la fin août. La motivation sera votre atout majeur pour être sélectionné au casting !

**Contact** : Service Information Jeunesse de Châteaubourg au 02 99 00 91 15 (Flora Navoret)

### Dispositif Argent de poche

Destiné aux Castelbourgeois âgés de 16 à 18 ans, le dispositif Argent de poche revient cet été, à la faveur de l'arrivée d'un nouvel agent chargé de projets jeunesse et numérique. L'opération offre la possibilité à des jeunes volontaires de participer à certaines missions, d'une durée de 3h, au sein des services municipaux (écoles, médiathèque, espaces verts, bâtiments, voirie,...). En contrepartie, une indemnité de 15 € sera versée par chantier mené à bien. Sur un été, un jeune peut réaliser 4 à 5 chantiers. Sur les 150 chantiers organisés à l'année, plus de la moitié se déroule sur la période estivale. « *Les missions sont très variées et peuvent concerner le nettoyage des écoles, le tri de jeux, du rangement, des opérations de désherbage, de déménagement et de préparation d'événementiels* », illustre Laurent Rossignol, responsable du Centre communal d'action sociale (CCAS). « *C'est l'occasion de découvrir les missions des agents municipaux, le fonctionnement d'une mairie et de faire ses débuts dans la vie professionnelle.* »

**Contact** : Chargé de projet jeunesse et numérique, Alexis Chevillon au 07 56 18 11 46. Les documents nécessaires à l'inscription sont consultables sur chateaubourg.fr

### L'Espace Jeunes

Ouvert toute l'été, l'Espace Jeunes est le lieu de rendez-vous pour participer à diverses



sorties à la journée, s'amuser avec des jeux d'ambiance ou simplement d'échanger avec d'autres jeunes et les animateurs. Le programme complet des animations estivales sera bientôt mis en ligne sur chateaubourg.fr

**Contact** : Espace Jeunes, 9 rue Louis Pasteur : Tél. 06 17 91 09 97

### Trois mini-camps

Pour les amateurs de découvertes et d'évasion, trois mini-camps sont proposés aux jeunes de 11 à 17 ans.

Le premier est réservé aux 11-13 ans et aura lieu du 15 au 19 juillet à la base de loisirs de La Haute-Vilaine, à Saint-M'Hervé. Au programme : canoë-kayak, tir à l'arc, veillées et expérience du camp. Les tarifs varient de 100 à 190 € en fonction du quotient familial.

Du 29 juillet au 4 août, les jeunes âgés de 14 à 17 ans partiront sept jours et six nuits à La Roche Bernard dans le Morbihan, pour un séjour orienté sur la pratique du canoë et du catamaran à Pénestin. Les tarifs s'échelonnent de 130 à 200 €, selon le quotient familial.

Direction la Savoie pour le troisième et dernier mini-séjour, au camping de Passy, face au Mont-Blanc. Ce mini camp préparé par les jeunes, âgés de 14 à 17 ans, avec le soutien des animateurs se déroulera du 19 au 27 août. Randonnée, rafting, luge d'été figurent au planning. N'attendez pas, il ne reste seulement que quelques places. Tarifs : de 295 € à 503 € en fonction du quotient familial.

# Le budget

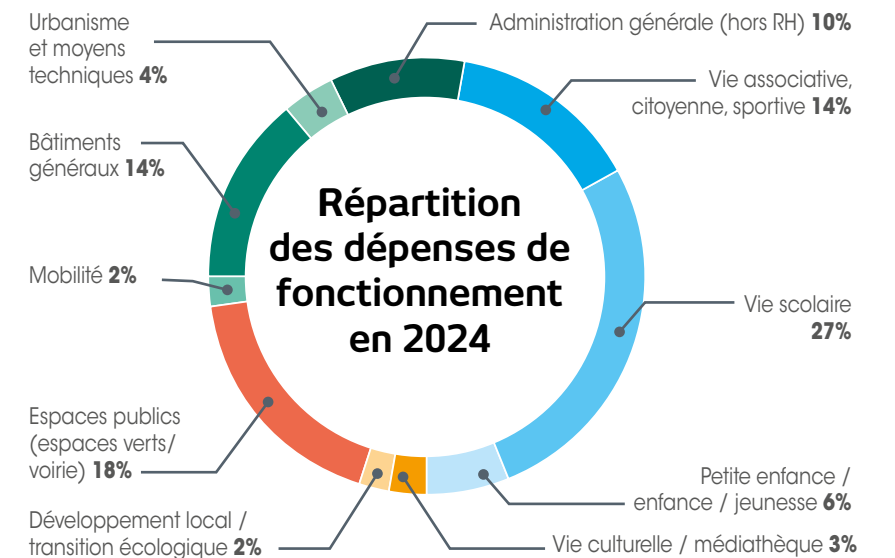
**Le budget 2024 s'inscrit dans la continuité des engagements pris par l'équipe municipale lors des élections, en termes de nouveaux projets ainsi que de gestion financière.**

Le budget 2024 s'articule autour de la maîtrise des coûts de fonctionnement, le maintien du taux d'imposition et la poursuite d'une politique d'investissement soutenue.

Malgré un contexte national en difficulté, le budget prévisionnel 2024 demeure stable avec un montant global de 23 653 396 d'euros contre 22 129 791 d'euros votés sur l'exercice 2023. Ce nouveau budget s'équilibre à hauteur de 11 732 216 d'euros en section fonctionnement et à hauteur de 11 921 180 d'euros en section investissement. Il a été approuvé par les élus lors du dernier Conseil municipal du 26 mars 2024.

L'exercice 2024 est marqué par une répartition stratégique des dépenses de fonctionnement par service. Cette répartition démontre l'engagement de la commune à soutenir divers secteurs clés, notamment le service éducation-enfance (1 052 076 euros), les espaces publics (586 873 euros), les bâtiments (441 785 euros) et la vie sportive et associative (436 894 euros), tout en tenant compte des besoins spécifiques de chaque service pour répondre aux attentes et aux aspirations de la population castelbourgeoise.

À noter que 4,8 millions d'euros seront consacrés aux charges de personnel et 2,8 millions d'euros seront affectés aux charges à caractère général (fluides bâtiments, assurances, entretiens de la voirie, des bâtiments publics...).



## Compte administratif 2023

	Dépenses €	Recettes €
2023	<b>Fonctionnement</b> 8 839 064,57 5 646 798,06	10 072 870,39 4 951 219,08
REPORT 2022	<b>Fonctionnement</b> 0 <b>Investissement</b> 0	2 195 372,58 389 107,77
<b>TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>3 122 707,19</b>

## Les principaux chantiers en 2024

Le budget 2024 affiche des dépenses d'équipement de 10,7 millions d'euros, parmi lesquelles on peut noter :

**L'EXTENSION DU GROUPE SCOLAIRE CHARLES DE GAULLE**

2,1 millions d'€

**LA RÉHABILITATION DE LA GARE, L'AMÉNAGEMENT D'UN COMMERCE**

350 000 €

**L'EXTENSION DU PARKING SUD GARE**

120 000 €

**LA RÉHABILITATION DE L'ESPACE FAYELLE**

3 millions d'€

**LA CRÉATION DE PISTES CYCLABLES EN DIVERS ENDROITS**

900 000 €

**L'AMÉNAGEMENT DE LA VOIRIE COMMUNALE ET LA SIGNALISATION**

485 000 €

# CHÂTEAUBOURG-IFFELDORF : 40 ANS D'AMITIÉ ET DE FÊTE

**Jumelées depuis 1982, les deux communes se retrouvent régulièrement autour d'animations variées et d'échanges culturels. La délégation bavaroise sera accueillie au mois de mai à Châteaubourg, pour fêter les 40 ans de leur jumelage. Un anniversaire décalé de deux ans en raison du Covid.**

Depuis 1982, le Comité de jumelage de Châteaubourg entretient avec le Comité d'Iffeldorf une relation très fraternelle. Les familles adhérentes accueillent tous les deux ans leurs homologues, lors du week-end de l'Ascension, alternativement à Châteaubourg et à Iffeldorf, et échangent régulièrement entre les visites. Une amitié multiculturelle qui repose sur le goût de découvrir le mode de vie de l'autre pays et, surtout, sur l'envie de passer d'agréables moments ensemble. Découvrir la Bavière, la musique allemande, les traditions ou la gastronomie et, réciproquement faire découvrir les pépites du territoire breton. Et puis aussi, tout simplement, partager le temps d'un week-end prolongé, la vie des voisins autour d'une bière ou d'une crêpe. Le Comité de jumelage se réjouit également des projets qui se créent avec les établissements scolaires de la commune, à chaque fois qu'un professeur en fait la demande.

L'association compte aujourd'hui environ 130 adhérents, qui restent bien souvent impliqués au Comité durant de longues années, car des liens durables se tissent entre les deux délégations. « *Certaines amitiés durent depuis plus de 40 ans entre les familles castelbourgeoises et bavaroises. Nous sommes toujours ravis d'accueillir de nouveaux membres motivés, mais contraints par le nombre d'adhérents pouvant participer au séjour à Iffeldorf tous les 4 ans* », explique le président du Comité. Une limite organisationnelle bien compréhensible lorsque l'on découvre le programme de chaque voyage : visites de la région en



Souvenir du séjour à Iffeldorf en 2022.

groupe, dîners-concerts, soirées dansantes, cérémonies... Cette logistique exige une organisation pointue.

Pour rejoindre le Comité de jumelage, il suffit d'adhérer à l'association (cotisation annuelle de 15€). « *Peu d'adhérents parlent couramment allemand, tient à rassurer Laurent Thébaud. Nous parlons principalement en anglais avec nos amis allemands.* » Nul besoin d'être bilingue donc, car il s'agit surtout de s'engager à accueillir les familles allemandes tous les 4 ans, et de participer aux actions du Comité pour collecter des fonds, afin de financer les voyages : concours de pétanque, tenue de la buvette à la Fête de la Musique, fête de la bière...

Depuis 40 ans, le Comité a eu l'occasion de proposer des activités très variées, ouvertes à la population : l'inauguration de la nouvelle cloche de l'église par exemple, la célébration du 14 juillet 1989... Beaucoup se souviennent notamment du relais en 1992, qui ralliait Châteaubourg à Iffeldorf sur 4 jours : « *Toutes les 12h, on courait 10km ! Par équipes de 4, à raison de 3h à chaque fois, de jour comme de nuit ! Forcément, ça crée des liens... Eux sont venus nous voir l'année suivante, en vélo et en relais également.* »

Le jumelage Châteaubourg-Iffeldorf possède d'immémorables souvenirs à son actif, et compte bien en créer de nouveaux cette année.



La commune, d'une superficie équivalente à celle de Châteaubourg, compte 2700 habitants. Entourée de lacs et de forêts, elle se situe au creux de la Haute-Bavière, au sud du pays.



## UN PROGRAMME BIEN CHARGÉ

**117 personnes seront accueillies en mai : les 80 membres de la délégation allemande auxquels s'ajoute un groupe de musique traditionnelle et des jeunes venus spécialement pour la montée du mât de mai.**

### ● Jeudi 9 mai\*

La délégation bavaroise sera accueillie à midi devant la Médiathèque Les Curiosités, avant de profiter d'un après-midi et d'une soirée libres dans les familles de Châteaubourg.

### ● Vendredi 10 mai\*

Les deux Comités réunis, soit un groupe de 270 personnes, découvriront la région : visite de Granville et balade en bateau dans la baie du Mont-Saint-Michel. Un dîner musical sera servi le soir au parc Bel Air.

### ● Samedi 11 mai (ouvert à tous)

Les Castelbourgeois sont invités à participer à cette journée festive, qui débutera au Parc Bel Air à partir de 11h : visite de l'exposition « *Jardin des Arts* », marché des producteurs locaux... Une restauration est prévue sur place, avec présence

de foodtrucks. L'animation musicale sera assurée par le Bagad Dor Vras, d'Argentré-du-Plessis, la fanfare venue avec la délégation bavaroise et le groupe musical local O'Kazoo.

À 14h, petits et grands pourront profiter de la cérémonie d'élévation et de l'inauguration du mât de mai. Un mât de 18 mètres de haut, hissé par les jeunes bavarois. Les pompiers de la ville seront eux-aussi conviés au Parc Bel Air : « *De nombreux pompiers d'Iffeldorf font partie du Comité* », précise le président.

C'est ensuite la très appréciée Guinguette Plan B qui prendra le relais, pour sa réouverture au public, ce samedi 11 mai au Parc Bel Air. Ambiance garantie !

Les Comités de Châteaubourg et d'Iffeldorf se retrouveront ensuite pour leur soirée officielle.

« *L'intérêt d'une manifestation comme celle du 11 mai prochain est de s'ouvrir à tout le territoire* », se réjouit le président du Comité. La Ville soutient ces échanges, qui concrétisent l'amitié de longue date entre les deux communes. En 2009, le parc Iffeldorf avait ainsi été baptisé, à l'occasion d'une cérémonie du mât de mai. Cette tradition, que l'on retrouve un peu partout en Europe, tient une place importante dans le sud de la Bavière. Symbole du retour de la végétation aux premiers beaux jours du printemps, la cérémonie du mât de mai (ou arbre de mai) consiste à décorer un tronc d'arbre, dépourvu



de son écorce, en rivalisant de créativité, puis à le hisser, à la force des bras, sur un lieu central de la commune. Une épreuve réservée aux jeunes hommes, et durant laquelle les habitants se rassemblent, au son des groupes de musique, pour soutenir les courageux et faire la fête. Le mât reste ensuite en place durant 3 à 5 ans, selon sa durabilité.

### ● Dimanche 12 mai \*

Après un déjeuner tous ensemble, il sera temps pour les hôtes allemands de prendre le chemin du retour. Un départ toujours empreint d'émotions, après ces moments conviviaux. Il ne restera qu'à souhaiter de se revoir très vite... à Iffeldorf en 2026 !

(\* ) Réservé aux membres des Comités.

**Contact :**  
comite.jumelage.chateaudorf@gmail.com

# Sur le vif



**16 mars** **Festi'Mômes** : Le festival dédié aux enfants de 0 à 6 ans s'est terminé en beauté avec le spectacle « Circle » animé par la compagnie Les Voyageurs mobiles, à salle de la Clé des champs.



**Avril** **Les trois repas des seniors**, organisés par le CCAS, ont rassemblé près de 300 convives.



**Fév** Des enfants de l'**Accueil de Loisirs** ont pu profiter d'une sortie à la ferme, à Rannée, pendant les vacances d'hiver.



**Janv** Débutés en janvier, **les travaux d'extension de l'école Charles de Gaulle** dureront jusqu'en mai 2025. Ce sera ensuite au tour de la rénovation énergétique (isolation par l'extérieur, renouvellement des menuiseries et mise aux normes sécurité). Un travail de végétalisation de la cour est à l'étude. La fin du chantier est prévue au printemps 2026.



**19 mars** **Élus et associatifs de la Fnaca** ont célébré la journée nationale du souvenir et du recueillement à la mémoire des victimes civiles et militaires de la guerre d'Algérie et des combattants en Tunisie et au Maroc.



**29 fév** **Sortie "grimpé d'arbres"** à Thorigné-Fouillard avec l'association Là-haut, organisé par l'Espace Jeunes pendant les vacances d'hiver.



**8 mars** **Un nouveau city stade** a ouvert au public rue Olympe de Gouges, devant le Centre des Arts.



**13 avril** **Le nouveau terrain de hockey** sur gazon a été inauguré en présence d'Emma Ponthieu, capitaine de l'équipe de France de hockey sur gazon.

# Vivre ensemble

## VIE SCOLAIRE

ÉCOLE CHARLES DE GAULLE

### Les élèves ont leur journal



Les CM2 participent au journal de l'école.

L'école Charles de Gaulle n'aura pas attendu son extension pour se donner un peu de nouveauté. En effet, un journal interne a vu le jour cette année.

Le numéro 1 est paru en novembre. Il se veut un journal qui met en avant « les projets des classes, les sorties, la vie de l'école », selon le directeur Jérôme Cardin.

L'idée est venue d'une enseignante de CM2.

Le journal est à destination des familles d'élèves. Elles peuvent ainsi suivre les temps forts vécus par leurs petits tout au long de l'année. Il était entre autres question d'une sortie au musée des Beaux-Arts de Rennes, de la découverte de la médiathèque de Châteaubourg dans le premier numéro ou encore du début du chantier de l'école et de Thomas, élu champion de

lecture par ses camarades, dans le second.

Le travail des élèves est donc valorisé dans les articles mais aussi par cette diffusion aux familles. « Nous partons sur une parution par trimestre, reprend Jérôme Cardin. Le prochain numéro est prévu pour juin. » L'équipe pédagogique souhaite pérenniser le journal. Le directeur se montre serein car « il y a déjà quelques articles en réserve ».

### « Impliqués et engagés »

Les douze classes de l'école participent à chaque numéro. Les élèves de cycle 1 expriment à l'oral ce qu'ils veulent raconter et l'enseignant ou l'enseignante retranscrit par écrit. Les élèves de cycle 2, plus familiers de l'écrit, rédigent leurs articles, avec l'appui du corps enseignant, bien sûr. Ce projet de journal va dans le sens de celui de l'école pour « la maîtrise de la langue française à l'oral et l'écrit », souligne Jérôme Cardin. Et « pour former de futurs citoyens épanouis et responsables ». Les élèves participent de bon cœur. « Ils sont impliqués et engagés. »

Les plus grands appréhendent même l'outil informatique. Ils sont en charge de la gestion des images, du traitement de texte ou encore de la mise en page.

Par extension à leur contribution au journal, ils sont sensibilisés à des thématiques comme les missions du journaliste, la vérification des sources, le regard critique. Ce fut le cas notamment lors de la Semaine de la presse et des médias dans l'École, en mars. Des classes ont aussi eu la chance de visiter les locaux du journal Ouest-France. La prochaine visite est prévue en mai. De quoi, peut-être, susciter des vocations...

COLLÈGE SAINT-JOSEPH

### À l'heure olympique !

À événement exceptionnel, programme exceptionnel au collège Saint-Joseph cette année ! L'établissement est tourné vers les Jeux olympiques et paralympiques de Paris depuis la rentrée de septembre.

« Voir même depuis que "Paris était candidate à l'organisation des JO" », précise Delphine Judon, professeure d'EPS responsable du projet "Paris 2024" porté par tous ses collègues d'EPS. Soucieux de promouvoir les valeurs d'olympisme, du sport mais aussi de l'inclusion via les Jeux paralympiques, le collège a obtenu le label Génération 2024 il y a deux ans.

Comment vit-il, à sa manière, les mois précédant l'événement planétaire ? « Un groupe de 21 élèves ambassadeurs s'est constitué, explique Delphine Judon. Ils se réunissent tous les lundis pour créer des projets

autour des Jeux olympiques et paralympiques. » Et parmi eux, les animations mises sur pied pour la SOP (Semaine olympique et paralympique, du 2 au 6 avril) organisée partout en France. « Des ateliers biathlon ont été organisés sur les temps de midi ainsi qu'une journée olympiade à l'école Saint-Joseph. Des élèves de maternelle et d'élémentaire ont eu droit à des initiations sportives. »

### Les ambassadeurs aux Jeux paralympiques

Les Jeux olympiques s'immiscent dans l'agenda du collège Saint-Joseph jusqu'à sa fête de fin d'année puisqu'ils en seront le thème, en juin. Il est aussi prévu des tournois de handball, volley, basket et hockey avec les clubs castelbourgeois à l'occasion de la Journée olympique, le 23 juin. Le lien avec les associations sportives n'a d'ailleurs pas été créé à l'occasion des JO mais remonte à plusieurs années.

Le directeur du collège, Jean-François Houée (en remplacement de Béatrice Persehais),



Des collégiennes tournées vers les JO.

salue « le travail collectif » mené par les professeurs impliqués. Et ne cache pas sa fierté des 21 élèves ambassadeurs : « On peut voir que quand les élèves sont en situation de projet, ils s'investissent et apprennent. Les ambassadeurs ont réalisé un important travail autour du handicap. Les Jeux paralympiques sont une belle opportunité de travailler sur l'inclusion. »

Quelle plus belle récompense pour eux que d'être invités à deux sessions des Jeux paralympiques en septembre ? Les collégiens assisteront en effet à des épreuves de para-athlétisme et à des épreuves de basket-fauteuil.

## VIE ASSOCIATIVE

COURSE CASTEL'IMINATOR

### Il n'en restera qu'un !

À cœur de Châteaubourg, une tradition familiale s'est transformée en un spectacle sportif des plus captivants : le Castel'Iminator. « L'idée nous est venue lors d'un repas familial, avec mon cousin et mon frère, et d'une passion commune pour le cyclisme », explique la présidente, Karine Cavaloc.

Cet événement incarne l'audace et l'innovation. Loin des schémas établis, l'objectif était d'insuffler un vent nouveau aux courses cyclistes traditionnelles, attirant les compétiteurs avec une formule aussi mémorable que celle du célèbre jeu « Il n'en restera qu'un ! » « Mais nous ne voulions pas nous arrêter au simple caractère sportif. L'idée était aussi de sublimer l'épreuve par son positionnement géographique et par son caractère en soi », souligne la présidente. Concernant le déroulement de l'épreuve, 50 coureurs prendront le départ de cette course. Le parcours se déroulera en 55 tours, avec



les 5 premiers tours non éliminatoires. À partir du 6<sup>ème</sup> tour, un cycliste sera éliminé jusqu'au sprint final, où le plus résistant l'emportera.

« Pour qu'un spectacle sportif soit réussi, en particulier dans notre discipline, il faut l'amener devant la porte des gens. » C'est pourquoi le cyclisme a été combiné avec une multitude d'animations : DJ, courses de draisiennes pour les plus jeunes, mascotte, mini-caravane, distribution de cadeaux... Cette année, pour sa 5<sup>ème</sup> édition, les organisateurs réservent encore quelques surprises !

Soutenue par la Ville et le CycloClub de Châteaubourg, cette course sollicite plus de 70 bénévoles répartis sur divers postes, notamment les signaleurs et la gestion

de la partie restauration. L'intégration de la course au sein du week-end festif de la commune est perçue comme un véritable catalyseur, donnant un nouvel élan au cyclisme local et renforçant les liens avec la communauté.

Le Castel'Iminator promet encore une fois une expérience à ne pas manquer pour les passionnés de cyclisme et les amateurs de divertissement. À noter que l'événement sera animé par le speaker officiel du Tour de France, ajoutant une touche supplémentaire d'excitation à cette aventure singulière où le sport et le spectacle se rencontrent harmonieusement au cœur de Châteaubourg !

Rendez-vous le samedi 15 juin, à partir de 19h, rue de Paris.

INTERDICTION DE CIRCULER - SAMEDI 15 JUIN - 18H30-22H30 Rue de Paris, rue des Cottages, rue des Tours Carrées et rue de la Verronière

SENZA MESURA

### En route pour un « opéra médiéval »

Spécialisé dans la musique ancienne a cappella, l'ensemble vocal Senza Mesura comprend 25 choristes, chanteurs amateurs de « bon niveau », selon les mots de Joëlle Haquet, présidente de l'association fondée en 2018. Peu à peu, les membres de Senza Mesura élargissent leurs concerts sur le territoire, avec des représentations à la Bouëxière, Noyal-sur-Vilaine, Rennes, voire même en Allemagne. Doté d'un « d'un bon petit groupe, d'un équilibre entre les pupitres et d'une homogénéité dans les voix », l'ensemble s'attelle désormais à un projet d'opéra médiéval conçu sur deux ans.

Au cœur du projet, le Livre Vermeil de Montserrat, une compilation de chants anonymes de pèlerins de la fin du 14<sup>ème</sup> siècle, œuvre miraculée de l'incendie dont fut victime l'abbaye catalane de Montserrat, durant les conquêtes napoléoniennes. L'opéra sera complété par d'autres chants datant des 15<sup>ème</sup> et 16<sup>ème</sup> siècle. L'opéra spectacle prendra l'allure d'un road movie entre Paris et la Catalogne, né d'un scénario rédigé par un



Les choristes de Senza Mesura lors d'un enregistrement en avril, à écouter prochainement en ligne sur leur site.

metteur en scène, interprété par des choristes costumés et agrémenté de quelques danses. Pluridisciplinaire, cette œuvre est une forme d'art total (vocal, musical, théâtral, chorégraphique et plastique), d'où son titre apparemment anachronique d'opéra médiéval.

L'idée d'Yvan Lorillier, chef de chœur, a suscité l'enthousiasme des choristes qui s'entraînent depuis des mois à l'apprentissage du recueil. « Le Moyen-Age, c'est mille ans d'histoire caricaturée et associée à l'obscurantisme », regrette Joëlle Haquet. « Nous souhaitons redonner ses lettres de noblesse à cette période. » À l'issue de trois jours de résidence au Centre des Arts, ils donneront une première restitution publique de leur travail le 8 juin.

Cette première année de préparation aboutira sur la deuxième phase du projet, consacré à une série de concerts d'avril à décembre 2025. Pour y parvenir, l'association s'active pour trouver des lieux où se produire (en intérieur de préférence), étudie les possibilités de financements et lance un appel à bénévoles pour la confection de décors et de costumes.

Contact : 06 83 80 68 79 et par mail : senza.mesura@mailo.com.

Facebook : Ensemble Vocal Senza Mesura, site : senzamesura.jimdo.free.com

Concert le samedi 8 juin, à 20h, au Centre des Arts, rue Olympe de Gouges, sur réservation.

Participation libre.

# Culture

JARDIN DES ARTS 2024, 22<sup>ÈME</sup> ÉDITION

## DU MONUMENTAL À LA MINIATURE, PLACE À LA SCULPTURE

Jardin des Arts, porté par l'association Les Entrepreneurs Mécènes, est le grand rendez-vous de la sculpture et du monumental. Cette 22<sup>e</sup> édition invite le public à un voyage artistique à travers une vingtaine d'œuvres aux univers oniriques, réalistes ou fantastiques.



L'hippo-leine, animal mythique des bords de Vilaine, fruit du travail de l'artiste Pascale Planche avec les élèves de CM1 et CM2 de l'école publique de Saint-Didier.



La flamme des CE2, œuvre d'élèves de l'école Les Glycines de Domagné, réalisée sous l'égide de Caroline Salles, créatrice de mosaïques.



Harmonie, œuvre de Philippe Leray.

### Des préparatifs bien rôdés

Jardin des Arts bénéficie d'un rayonnement très large. Les candidatures d'artistes viennent de partout, parfois même d'autres continents. L'association accepte des propositions très variées. « Nous avons reçu une trentaine de candidatures, et déjà une quinzaine pour l'édition de 2025 ! Nous ne démarchons jamais d'artistes, mais le bouche-à-oreille fonctionne très bien, maintenant que l'exposition est connue. Et puis, nous sélectionnons uniquement des œuvres monumentales, ce qui ne concerne pas tous les artistes », souligne la coprésidente de l'association, Magali Burel. La limite se pose en effet en termes de transport, car seules quelques installations sont conçues sur place.

Le comité des Entrepreneurs Mécènes, qui compte trois nouveaux membres, sélectionne ensuite les œuvres exposées.

### Collection 2024

« Nous présentons généralement 6 artistes, et depuis deux ans, nous sommes partenaires de

l'association Étangs d'art, qui agit pour la création et la diffusion d'œuvres sur l'eau. »

Si les œuvres sélectionnées seront évidemment installées dans le parc Ar Milin', certaines seront également dispersées sur la commune de Châteaubourg, la Cité des Sculpteurs. C'est l'une des nouveautés pour 2024 : l'association a demandé aux artistes de « petites » œuvres complémentaires. Les promeneurs pourront les retrouver au fil du Parcours des Sculpteurs, et dans certains lieux phares, comme la Médiathèque Les Curiosités ou à l'hôtel Ar Milin'. La collaboration avec la Ville, qui a pris part à la sélection, s'est révélée fructueuse, avec trois artistes qui doublent leurs créations, sur un circuit plus étoffé qu'en 2023. La commune de Vitré a elle aussi sollicité les Entrepreneurs Mécènes dans le cadre d'un circuit de médiation culturelle. « L'idée est toujours d'interpeller le public, initié ou non. Que l'on aime ou que l'on n'accroche pas, l'essentiel est de susciter des réactions, de la réflexion, de l'émotion. Les mécènes y tiennent : l'exposition restera gratuite,

elle défend la culture pour tous ! » Les artistes, eux, sont ravis. La visibilité de Jardin des Arts leur offre une vitrine exceptionnelle, relayée par des partenaires comme la chaîne de télévision TVR. Quant au public, il vient de tout le territoire, des Pays de Rennes et Vitré, et de bien plus loin. « Nous avons des visiteurs de Bordeaux, de Paris... », se félicitent les membres de l'association.

Gisèle Burel, présidente d'honneur, poursuit également la démarche engagée auprès de cinq écoles locales. Quatre plasticiennes interviennent ainsi dans des classes, qu'elles suivent pendant 3 années consécutives, pour éveiller les élèves à l'art, à travers différentes techniques. « Les enfants sont toujours enchantés et très fiers d'exposer aux côtés de vrais artistes », se réjouit Magali Burel.

### Surprenantes œuvres

Cette année encore, les Entrepreneurs Mécènes ont aussi bien sélectionné des artistes reconnus comme des émergents : Christian

Delécluse, Vincent Fonf, Gilbert Jouan, Bruno Lemée, Philippe Le Ray, Xavier Minard et Thierry Teneul. Sept artistes et autant d'univers dans lesquels plonger et se laisser porter.

Un Minotaure annoncera la teneur de l'exposition, à l'entrée du parc de l'hôtel Ar Milin'. Entièrement fabriqué en bois flotté et en treillis (comme visible ci-dessus), ce dernier en imposera avec ses 2 m 80 de haut.

Une immersion artistique qui se révèle aussi poétique. 350 boules de qi gong, plantées sur des tiges, confèreront au lieu une atmosphère sonore inattendue ; une installation créera l'illusion avec 3 arbres jouant du hula-hoop, et des méduses en fil d'acier, suspendues ou perchées, prendront vie à plusieurs endroits du parc. Le

### UNE NOUVELLE ÉQUIPE

Depuis l'année dernière, un nouveau trio est aux commandes des Entrepreneurs Mécènes, l'association qui pilote Jardin des Arts. Aux côtés de la présidente d'honneur Gisèle Burel, ce sont désormais Magali Burel et Jean Jénin qui dirigent l'organisation de l'exposition monumentale.



Magali Burel et Jean Jénin, co-présidents des Entrepreneurs Mécènes.

### CONCOURS PHOTOS

Du 1<sup>er</sup> juin au 31 août, vous êtes invités à photographier les œuvres exposées à Jardin des Arts et immortaliser ainsi votre visite. Vos clichés seront ensuite diffusés sur le site et le Facebook de Jardin des Arts. La plus belle photo sera récompensée d'un repas offert pour deux personnes au Bistrot Ar Milin'. À vous de jouer !

Renseignements et inscriptions : chateaubourg.fr

monumental sera évidemment au rendez-vous : des danseurs de 3 m de haut, un soleil de 8,60 m de diamètre... Un pavillon acoustique géant, des œuvres géométriques alliant équilibre et mouvement, autant d'invitations à réagir, interagir et s'interroger, tandis que plusieurs trompe-l'œil susciteront l'étonnement des petits et des grands : *Le Voyeur*, *Le Nageur* et *Le Voyageur*. La sculpture permanente Boolycho, chère aux Castelbourgeois, cohabitera avec une *Maman orang-outan et son enfant*, une œuvre née des mains du même artiste que *Le Minotaure*.

Une véritable expérience à vivre, comme chaque année, en parfait accord avec la mission de l'association : simplicité, proximité... et audace !

Pratique : Jardin des Arts – Parc Ar Milin'. Tous les jours : entrée libre et gratuite jusqu'à minuit  
Contact : 02 99 00 30 91 - www.lesentrepreneursmecenes.fr et pages Facebook et Instagram : jardindesarts35 - Twitter : JardinDesArts35

### SAVE THE DATE

## La Guinguette revient !

Pour une deuxième édition, la guinguette plan B s'installera à nouveau dans le parc Bel Air à partir du samedi 11 mai, 17h. Sur place, bar, restauration et animations en plein air permettront de fêter le retour du beau temps jusqu'à la fin septembre, avec une ouverture les mercredis, jeudis, vendredis, samedis et dimanches, si la météo le permet.

## Fête de la musique et Castel'Iminator

Un week-end à ne pas rater à Châteaubourg ! Il débutera vendredi 14 juin par la Fête de la musique, avec dès 10h les groupes de musique jeunesse au parc Pasteur, puis en début de soirée ce sera au tour de la chorale des collégiens de Saint-Joseph de se produire sur la grande scène. La soirée se poursuivra avec les groupes amateurs et trois concerts : Beating Odessa (rock électro), Cut the alligator (soul funk) et SINGE (fanfare). D'autres concerts auront lieu en centre-ville, au niveau de la Cour des artistes, rue du Maréchal Leclerc et sur le parvis de l'Hôtel de Ville. Restauration sur place assurée par des foodtrucks, au parking du Gué.

Le lendemain, samedi 15 juin, la course cycliste Castel'Iminator « Il n'en restera qu'un » s'élancera rue de Paris à partir de 19h. Sur la ligne de départ, 50 coureurs qui devront s'accrocher pour rester jusqu'au 55<sup>e</sup> tour. De nombreuses animations sont également prévues avec un DJ, des courses de draisiennes pour les plus jeunes, etc (lire page 13).





# Rencontres

## LA BRÛLERIE DU CASTEL

### UN COFFEE SHOP DANS L'ANCIENNE GARE

Le quartier de la gare accueillera bientôt un coffee shop, qui prendra place dans l'ancien bâtiment SNCF. Coup de projecteur sur cette nouvelle enseigne qui ravira les gourmands, les curieux, les pressés comme les flâneurs.



Image de synthèse non contractuelle du futur aménagement du local de la gare. ©DR



Éric Maignant, propriétaire de la Brûlerie du Castel.

Le coffee shop « Chez Lexa » proposera des cafés uniques, des thés et des cookies, et également un service de restauration complet, cuisiné sur place. Au-delà d'un coffee shop, c'est un atelier de torréfaction qui s'installe, 800 m plus haut, dans un local flambant neuf, au 8 rue du Plessis-Beuscher. Éric Maignant, propriétaire de la Brûlerie du Castel, est aux commandes de ce double projet gourmand. Il en profite pour s'associer avec Clémentine Camba pour ajouter à sa carte une gamme de cookies faits maison (Clem's cookies, déjà en vente au bâtiment de production). Clémentine confectionne elle-même son chocolat et son praliné, et invente des recettes variées, des plus généreuses aux plus diététiques.

À la carte du coffee shop : un choix d'entrées, de plats et de desserts à base de produits locaux. Pour le café, la clientèle aura le choix entre des

arômes habituels ou des mélanges audacieux (café au calvados, café au rhum, saveurs d'agrumes, arôme chocolaté ou spéculoos...). Ce large choix de thés et de cafés, ainsi que des machines à café et des produits locaux, seront également disponibles en magasin à côté du coffee shop. « *J'ai envie que les gens retrouvent le vrai goût du café, à des prix abordables. Je vais aussi mettre une bonbonnière et une machine à café à l'extérieur, lorsque le coffee shop sera fermé.* »

Une offre originale, à l'image d'Éric Maignant, comme il se décrit lui-même : « *Je ne fais rien comme tout le monde, je suis mes envies, mon feeling. Avec « Chez Lexa », j'ai envie de créer une bonne ambiance, et que les gens se sentent chez eux.* »

Son parcours est ponctué de rencontres avec des passionnés qui l'ont initié à l'univers du

café, puis du thé. Ce trentenaire fonceur a démarré en tant que dépanneur en électroménager, avant de se spécialiser dans les machines à café. Un premier pas dans ce métier, il y a 17 ans, puis Éric prend goût à apporter des solutions et du service à ses clients. Il lance son entreprise il y a 7 ans. « *Aujourd'hui, j'interviens de la production à la dégustation* », explique-t-il. « *Je fais mon propre café, que l'on ne retrouve nulle part ailleurs. Quand je torréfie, j'ai besoin de tous les sens, le palais, ça se travaille. Même chose pour mon thé, c'est un collègue marocain qui m'a tout appris au début, et je continue à apprendre ! Je suivrai bientôt une formation de barista.* »

Son entreprise compte plus de 200 clients restaurateurs, hôteliers et entreprises en Ille-et-Vilaine et un peu partout en France, grâce à une notoriété croissante. La Brûlerie du Castel par-

## DIDIER HIMÈNE DES IDÉES ET DE L'ACTION... AU SERVICE DE CHÂTEAUBOURG

Après 11 années au service de Châteaubourg, Didier Himène, responsable de la vie associative et sportive, prend sa retraite. C'est Benoît Gavard, un éducateur sportif féru de basket, qui lui succède.



Didier Himène, lors de son pot de départ à La Clé des champs.

Quand on lui demande ce qui le rend fier dans sa carrière, Didier Himène préfère parler de rencontres impactantes. Il pense à son professeur de tennis quand il était adolescent, Marc Berthelot, aux élus qui lui ont confié de nouveaux challenges, et aussi à Franck Martin, le formateur qui l'a initié à la programmation neuro-linguistique.

« *Et puis... si les associations n'existaient pas, je n'aurais rien fait finalement...* », conclut Didier, dans un sourire. Généreux en sourires et en services rendus, Didier conserve une grande humilité. « *La fierté, non... Je suis content d'avoir mené ces projets. Et tant mieux s'ils ont servi aux autres.* »

Des projets, ce touche-à-tout n'en a pas manqué : il se souvient du dispositif Argent de poche et du service civique, notamment, qu'il a développés sur le Pays de Vitré, alors qu'il était coordinateur jeunesse, au sein du conseil intercommunal de sécurité et de prévention de la délinquance. « *J'ai eu la chance de participer au comité stratégique du service civique durant trois ans, sous la responsabilité de Martin Hirsch. J'aime monter des projets, expérimenter, pour ensuite, quand le concept fonctionne, le confier à d'autres équipes.* » Didier Himène lance également "Le printemps santé" en 2010, qui réunit 2000 collégiens avec des policiers, gendarmes, addictologues, médecins et sportifs.

Après 10 ans au service de la jeunesse, Didier Himène rejoint la Ville de Châteaubourg, en 2013. Il intègre le pôle Service à la population, puis en 2016, se concentre sur la vie associative et les événements. Il travaille en équipe avec l'ensemble des services de la mairie, pour répondre aux préoccupations des nombreuses associations, et les aider à concrétiser leurs envies.

« *J'aime bien le terrain* », confesse-t-il volontiers. « *J'habite Châteaubourg et je passe souvent voir les associations. Beaucoup de bénévoles sont devenus de très bons copains. J'ai envie de rester sur la commune et j'ai quelques idées... avec de l'action, du concret, des projets à monter, toujours !* »

ticpe chaque année à des concours, comme celui du meilleur mélange expresso de France. Ses mélanges ont été récompensés à plusieurs reprises et bénéficient d'une visibilité à plus grande échelle. Éric Maignant tient avant tout à proposer de la qualité, tant dans ses produits que dans le service apporté à chaque client, avec des visites bimensuelles.

#### Du grain de café au grain de folie

L'idée de ce coffee shop est née d'une opportunité. « *Je cherchais un local*, raconte Éric, *et c'est Monsieur le Maire, Teddy Regnier, qui m'a proposé le bâtiment de la gare. Le projet lui plaisait.* » L'ouverture de « Chez Lexa » permettra de redynamiser encore davantage le quartier de la gare, qui bénéficie déjà du rayonnement de la nouvelle Médiathèque Les Curiosités. L'atelier de torréfaction s'est monté en quelques

mois, pour suivre l'ambition du gérant. Quant à l'actuel bâtiment de la gare, il reste la propriété de la Ville, qui finance les travaux de réfection, tandis que l'entrepreneur se charge de l'aménagement des lieux. Son équipe se composera de 4 ou 5 personnes, en production, en cuisine, au service, et en tournée auprès des clients. En plus de l'activité de torréfaction et de cookies, le nouveau local accueillera un atelier dégustation pour les professionnels. Une démarche pédagogique est également envisagée, pour découvrir tout le travail qui existe derrière un grain de café.

La marque se veut conviviale et gourmande, depuis le koala du logo jusqu'au nom « Chez Lexa », inspiré du prénom de ses enfants, sans oublier la vocation du coffee shop : « *J'ai envie qu'on se fasse plaisir, mon équipe comme les clients !* », se réjouit Éric Maignant. Il compte pro-

poser des horaires d'ouverture assez larges, pour satisfaire le petit-déjeuner des voyageurs matinaux comme les envies de soirées conviviales, ou encore des ateliers dégustation ou pâtisserie, sur le temps du midi. « *Pourquoi pas aussi des soirées foot ou une ouverture le dimanche... Des privatisations seront également possibles, pour les entreprises intéressées.* » Des idées, Éric Maignant n'en manque pas pour la suite... « *Je vais créer encore d'autres cafés, d'autres folies !* »

#### EN SAVOIR PLUS

Coffee shop, Place de la gare.

Contact :  
www.labrulerieducastel.com  
www.clemscookies.fr  
À retrouver sur Instagram et Facebook

# État civil

## NAISSANCES

**Daniel CHAMMING'S**, né le 5 décembre 2023  
**Zélie CLARENC**, née le 13 décembre 2023  
**Louise BAILLY**, née le 23 décembre 2023  
**Maëli BOULET**, né le 28 décembre 2023  
**Perceval DEWAELE VERNET**, né le 5 janvier 2024  
**Gustave PARIS**, né le 8 janvier 2024  
**Amaury BERTHELIN**, né le 18 janvier 2024  
**Maxine CHOUBRAC**, née le 10 février 2024  
**Rose SOUHARD**, née le 16 février 2024  
**Énée RIO**, né le 22 février 2024  
**Martin GODELOUP**, né le 28 février 2024  
**Ronan LE ROY**, né le 8 mars 2024  
**Tom NICOLINO**, né le 14 mars 2024  
**Eden LE MAO**, né le 26 mars 2024

## MARIAGES

**François PORTALIS et Marine ROQUEBERT**, le 23 décembre 2023

## DÉCÈS

**Alain COUËDEL**, 59 ans, le 1<sup>er</sup> janvier 2024 à Rennes  
**Rose LAFERTÉ veuve BOUESSAY**, 96 ans, le 22 janvier 2024 à Vitré  
**Jean RAVACHE**, 90 ans, le 22 janvier 2024 à Châteaubourg  
**Fernande HOUGET veuve BELLANGER**, 90 ans, le 29 janvier 2024 à Châteaubourg  
**Yvon TROLES**, 77 ans, le 6 février 2024 à Rennes  
**Arnaud GAUDIN**, 44 ans, le 7 février à Vitré  
**Annick GAUDICHE épouse MARCHAND**, 78 ans, le 9 février 2024

**Gilles LE CORRE**, 57 ans, le 10 février 2024 à Rennes

**Paule BUAN**, 99 ans, le 12 février 2024 à Châteaubourg  
**Monique ROULAND épouse DEFRESNE**, 69 ans, le 13 février 2024 à Lisieux  
**Jean-Luc MOISAN**, 61 ans, le 18 février 2024 à Saint-Grégoire  
**Denise LODÉ veuve LORIAULT**, 92 ans, le 20 mars 2024 à Vitré  
**Albertine COLLET veuve SOURDRILLE**, 99 ans, le 22 mars 2024 à Châteaubourg  
**Henri ROBIN**, 101 ans, le 25 mars 2024 à Châteaubourg  
**Louise JUHEL veuve MORBU**, 93 ans, le 27 mars 2024 à Châteaubourg  
**Albert DAVY**, 93 ans, le 4 avril 2024 à Vitré  
**Mélanie SOUVESTRE veuve POUSETT**, 92 ans, le 5 avril 2024 à Vitré

## COMMERCES LES ENSEIGNES QUI BOUGENT



### BOULANGERIE D'OR ET MIE 15 RUE DE PARIS - 02 99 00 81 13

Une boulangerie artisanale, sous l'enseigne D'or et mie, a ouvert rue de Paris il y a quelques mois. **François et Anne-Marie Soignier**, responsables de la boulangerie, vous proposent : pains, pâtisseries, viennoiseries, snacking... Tout est façonné à la main. Les pains, pétris avec du blé breton, sont

cuits de sorte à pouvoir être conservés longtemps. Le week-end, l'enseigne propose sa fameuse brioche géante à la vanille.

Ouvert du mardi au samedi, de 7h à 19h30 en continu, et le dimanche de 7h à 13h30.



### BREIZH MULTISERVICES 06 10 33 26 76 - MORGAN.SALMON@ORANGE.FR

En juillet dernier, **Morgan Salmon** a lancé son auto-entreprise spécialisée dans les services à domicile, en tant que complément d'activité. Il propose une gamme variée de services, allant de l'élagage à la tonte de pelouse, en passant par la plantation de fleurs et les petits travaux intérieurs tels que la peinture, le carrelage, la

petite électricité, le montage de meubles, etc. Morgan accepte les paiements via le Cesu (Chèque Emploi Service Universel), une solution de paiement pratique et sécurisée.

Activité principale le samedi, périmètre de 40 à 45 km autour de Broons-sur-Vilaine. Devis gratuit.



### ARBRE EN VIE LA FERRANDERIE - 07 50 60 38 86 - CONTACT@ARBRENVIE.FR - WWW.ARBRENVIE.FR

**Hélène Bobille** a ouvert une pépinière, en février 2022, engagée dans le développement d'activités de production locale et durable. La pépinière produit des plants fruitiers et des graines, qui sont adaptés à la Bretagne. Les commandes s'effectuent tout au long de l'année et peuvent être récupérées du 15 novembre au 15 février le

mercredi, vendredi et samedi de 9h à 12h, et de 14h à 17h. Une journée portes ouvertes aura lieu le dimanche 16 juin, de 11h à 17h. À cette occasion, il y aura des producteurs et artisans locaux présents, un spectacle jeune public et des ateliers autour des activités durables. Entrée libre.

# Agenda

**MÉDIATHÈQUE** : retrouvez les rendez-vous et animations sur la page Facebook dédiée > Les Curiosités - Médiathèque de Châteaubourg.

## MAI

**SAMEDI 4 ET DIMANCHE 5**  
**Portes ouvertes SPA**  
 Chemin de la Goulgatière de 11h à 17h30

**MERCREDI 8**  
**Cérémonies du souvenir**  
 Monuments aux Morts

**JEUDI 9 AU DIMANCHE 12**  
**Comité de jumelage**  
 Accueil des Allemands

**SAMEDI 11**  
**Marché des producteurs et animations musicales**  
 Parc Bel Air  
 De 11h à 17h

**SAMEDI 18**  
**Agis Ta Terre**  
 Repair Café  
 Salle Henri Grouëz

**DIMANCHE 19**  
**Vélo en fête**  
 Véloration

**SAMEDI 25**  
**Mairie et associations**  
 Cool'Ado  
 Parc Pasteur

**DIMANCHE 26**  
**Kermesse**  
 Ecole Saint-Melaine  
**Équicastel Rando**  
 Rallye équestre

**VENDREDI 31**  
**Basket Club Châteaubourg**  
 Jumping party  
 Salle du Sillon

## JUIN

**DIMANCHE 9**  
**Handball club Châteaubourg**  
 Greenball  
 Terrain du Prieuré

**Stade castelbourgeois Football club**  
 Tournoi de foot  
 Stade Théo Bottier

**VENDREDI 14**  
**Mairie et associations**  
 Week-end festif !  
 (lire page 15)

**SAMEDI 22**  
**APE**  
**Fête des écoles**  
 École du Plessis

**DIMANCHE 30**  
**Ecole Saint-Joseph**  
 Kermesse  
 Ecole

## JUILLET

**SAMEDI 6**  
**Conseil municipal des jeunes**  
 Festi Cool  
 Parc Bel Air

**DIMANCHE 7**  
**Comité d'animation de Broons**  
 Vide grenier

**FESTIVAL COOL'ADO**  
**SAMEDI 25 MAI, AU PARC PASTEUR**

L'Espace Jeunes de Châteaubourg organise le festival Cool'Ado, destiné aux jeunes de 11 à 25 ans. Au programme : initiation au kayak, concerts, jeux en bois et d'ambiance, œuvre artistique collaborative, spectacle de cirque avec chant, etc. Rendez-vous le 25 mai, de 15h à 23h, au parc Pasteur.

**Pratique** : entrée libre et gratuite. Restauration sur place.

**À la belle étoile**  
**CINÉMA PLEIN AIR**  
**SAMEDI 22 JUIN 2024**  
**INTOUCHABLES**

ENTRÉE GRATUITE  
 Parc Pasteur  
**CHÂTEAUBOURG**  
 PROJECTION-DU-FILM  
**22H00**  
 À PARTIR DE 19h00  
 SUR PLACE  
 FOOTSTICK, CONFISERIE,  
 BIÈRE À PAPA,  
 PIQUE-NIQUE POSSIBLE

OFFERT PAR  
**ÉTOILE**

**ÉTOILE CINÉMA**  
**CINÉ PLEIN AIR,**  
**SAMEDI 22 JUIN,**  
**PARC PASTEUR**

Le ciné en plein air revient au parc Pasteur. Au programme : la comédie familiale « Intouchables » et en prélude, le film institutionnel de présentation de Châteaubourg sera projeté. Le film débutera à 22h mais les spectateurs peuvent s'installer dès 19h avec leur pique-nique, ou profiter des foodtrucks, confiserie et barbe à papa.

**Pratique** : gratuit. Restauration sur place. Chacun peut venir avec sa chaise, son transat, son plaid...et son pique-nique.



# Contacts

## Hôtel de Ville

5 place de l'Hôtel de Ville  
35220 Châteaubourg  
02 99 00 31 47  
mairie@chateaubourg.fr

Horaires :  
du lundi au vendredi,  
de 8h30 à 12h  
et de 14h à 17h30.

## Médiathèque Les Curiosités

2 place de Verdun  
35220 Châteaubourg  
02 99 62 31 41  
mediatheque@chateaubourg.fr

Horaires : le mardi, de 15h à 19h,  
les mercredi et vendredi, de 10h  
à 13h et de 15 à 19h, le samedi,  
de 10h à 13h et de 15h à 17h.

## Centre communal d'action sociale

9 rue Louis Pasteur  
35220 Châteaubourg  
02 99 00 87 63

ccas@chateaubourg.fr  
Horaires : le lundi, de 9h à 12h30,  
du mardi au vendredi, de 9h à  
12h30 et de 14h à 17h.

[www.chateaubourg.fr](http://www.chateaubourg.fr)



France  
services



Active & Sportive  
CHATEAUBOURG

Villes et Villages Français